



Trennliste: BIOMÜLL in verschiedenen Sprachen

Deutsch	Spanisch	Französisch	Italienisch	Chinesisch
Das gehört in die Biotonne	Esto pertenece al contenedor de residuos orgánicos.	Ceci appartient à la poubelle des déchets organiques	Questo appartiene al bidone dei rifiuti organici	这属于有机垃圾桶
Essensreste	Sobras	Restes	Avanzi	剩菜
Milchprodukte	Productos lácteos	produits laitiers	Prodotti lattiero-caseari	乳制品
Brotreste und Backwaren	Restos de pan y productos horneados	Restes de pain et produits de boulangerie	Avanzi di pane e prodotti da forno	面包剩菜和烘焙食品
Obst-/ Gemüsereste, Schalen, auch von Zitrusfrüchten	Restos y cáscaras de frutas y verduras, incluidos los cítricos.	Restes de fruits/légumes, pelures, y compris les agrumes	Scarti di frutta/verdura, bucce, compresi gli agrumi	水果/蔬菜残渣、果皮，包括柑橘类水果
Kaffeesatz, -filter, Tee, Teebeutel,	Posos de café, filtros, té, bolsitas de té,	Marc de café, filtros, thé, sachets de thé,	Fondi di caffè, filtri, tè, bustine di tè,	咖啡渣、滤纸、茶叶、茶包、
Eier- und Nussschalen	Huevo y cáscaras de nueces	Œuf et coquilles de noix	Uova e gusci di noce	鸡蛋和坚果壳
Pflanzenreste, Gras, Laub, Unkräuter	Residuos vegetales, hierba, hojas, malas hierbas.	Résidus végétaux, herbe, feuilles, mauvaises herbes	Residui vegetali, erba, foglie, erbacce	植物残渣、草、叶、杂草
Baum- und Strauchschnitt	Poda de árboles y arbustos	Taille des arbres et des arbustes	Potatura di alberi e arbusti	树木和灌木修剪
Blumenerde (ohne Steine)	Tierra para macetas (sin piedras)	Terreau (sans pierres)	Terriccio (senza pietre)	盆栽土（不含石头）
Topfpflanzen (ohne Topf)	Plantas en maceta (sin maceta)	Plantes en pot (sans pot)	Piante in vaso (senza vaso)	盆栽（无花盆）
Blumensträuße	ramos	bouquets	mazzi di fiori	花束
Zum Sammeln feuchter Bioabfälle:	Para la recogida de residuos orgánicos húmedos:	Pour la collecte des déchets organiques humides :	Per la raccolta dei rifiuti organici umidi:	收集湿有机废物:
Zeitungspapier (bindet Feuchtigkeit)	Periódico (absorbe la humedad)	Journal (absorbe l'humidité)	Giornale (assorbe l'umidità)	报纸（吸收水分）
Papiertaschentücher, Küchenpapier und Papierservietten	Pañuelos de papel, papel de cocina y servilletas de papel	Mouchoirs en papier, essuie-tout et serviettes en papier	Fazzoletti di carta, carta da cucina e tovaglioli di carta	纸巾、厨房用纸和餐巾纸



Trennliste: BIOMÜLL in verschiedenen Sprachen

Deutsch	Spanisch	Französisch	Italienisch	Chinesisch
Das gehört nicht in die Biotonne	Esto no pertenece al contenedor de residuos orgánicos.	Ceci n'a pas sa place dans la poubelle des déchets organiques.	Questo non appartiene al bidone dei rifiuti organici	这不属于有机垃圾桶
Kunststoffe, Verpackungen, Folien, Tüten, Plastiktüten, kompostierbare Plastiktüten	Plásticos, embalajes, películas, bolsas, bolsas de plástico, bolsas de plástico compostables	Plastiques, emballages, films, sacs, sacs en plastique, sacs en plastique compostables	Plastica, imballaggi, pellicole, sacchetti, sacchetti di plastica, sacchetti di plastica compostabili	塑料、包装、薄膜、袋子、塑料袋、可堆肥塑料袋
kompostierbare Kaffeekapseln, kompostierbare Besteck etc.	cápsulas de café compostables, cubiertos compostables, etc.	capsules de café compostables, couverts compostables, etc.	capsule di caffè compostabili, posate compostabili, ecc.	可堆肥咖啡胶囊、可堆肥餐具等。
Metalle, Alufolien, Dosen, Glas	Metales, papel de aluminio, latas, vidrio.	Métaux, papier d'aluminium, canettes, verre	Metalli, fogli di alluminio, lattine, vetro	金属、铝箔、罐头、玻璃
Hygieneartikel, Windeln, Staubsaugerbeutel	Productos de higiene, pañales, bolsas de aspiradora.	Produits d'hygiène, couches, sacs d'aspirateur	Prodotti per l'igiene, pannolini, sacchetti per aspirapolvere	卫生用品、尿布、吸尘器袋
Textilien, Leder	Textiles, cuero	Textiles, cuir	Tessili, pelle	纺织品、皮革
Mineralische Einstreu, Kot, Tierkadaver	Lecho mineral, heces, cadáveres de animales	Litière minérale, excréments, carcasses d'animaux	Lettiera minerale, feci, carcasse di animali	矿物垫层、粪便、动物尸体
Rohe Fisch- und Fleischabfälle	Residuos de pescado y carne crudos	Déchets de poisson et de viande crus	Scarti di pesce e carne crudi	生鱼和生肉废料
Kehricht, Asche und Zigarettenskippen	Basura, cenizas y colillas de cigarrillos	Déchets, cendres et mégots de cigarettes	Rifiuti, cenere e mozziconi di sigaretta	垃圾、灰烬和烟头
behandeltes Holz	madera tratada	bois traité	legno trattato	经过处理的木材
Sand, Kies, Steine	Arena, grava, piedras	Sable, gravier, pierres	Sabbia, ghiaia, pietre	沙子、砾石、石头
Batterien	Baterías	Piles	Batterie	电池
Elektronikschrott - Altgeräte	Residuos electrónicos: dispositivos viejos	Déchets électroniques - anciens appareils	Rifiuti elettronici - vecchi dispositivi	电子垃圾——旧设备

Hinweis:

Diese Übersetzungen wurden mit Hilfe automatisierter Übersetzungstools erstellt und dienen lediglich der Unterstützung. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Inhalte in den jeweiligen Sprachen kann keine Gewähr übernommen werden. Verbindlich ist die deutsche Fassung.

Herausgeber: Kommunale Abfallwirtschaft, Landratsamt Ebersberg